

15 stycznia 2021

Rozporządzenie wykonawcze 2021-02

**ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE 2021-02**  
**(ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE COVID-19 NR 72)**

**Rozporządzenie o poziomach środków ograniczających**

**ZWAŻYWSZY, ŻE** choroba koronawirusowa 2019 (COVID-19), nowa ciężka ostra choroba układu oddechowego, szybko rozprzestrzeniła się w całym stanie Illinois, wymagając rygorystycznych wytycznych ze strony federalnych, stanowych i lokalnych urzędników ds. zdrowia publicznego oraz istotnych środków w odpowiedzi na rosnącą katastrofę w zakresie zdrowia publicznego; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** COVID-19 może rozprzestrzeniać się wśród ludzi poprzez drogi oddechowe, osoby niewykazujące objawów mogą przenosić wirusa, a obecnie nie istnieje w pełni skuteczne leczenie, zaś wprowadzanie szczepionki jest na wczesnym etapie; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** w celu zachowania zdrowia i bezpieczeństwa publicznego w całym stanie Illinois, jak również zapewnienia, że nasz system opieki zdrowotnej jest w stanie obsłużyć osoby chore, uznałem za konieczne podjęcie dodatkowych środków zgodnych z wytycznymi w zakresie zdrowia publicznego, aby spowolnić i powstrzymać rozprzestrzenianie się epidemii COVID-19; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** 8 stycznia 2021 r., biorąc pod uwagę dalsze rozprzestrzenianie się COVID-19 oraz bieżące skutki zdrowotne i ekonomiczne, które będą odczuwalne w nadchodzącym miesiącu przez ludzi w całym stanie, ponownie ogłosiłem, że wszystkie hrabstwa stanu Illinois stanowią obszar klęski żywiołowej; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** we współpracy z ekspertami z Departamentu Zdrowia Publicznego (Department of Public Health) przedłożyłem dokładny plan zawierający kilka poziom ograniczeń, które mają na celu zwalczanie ponownego wzrostu zakażeń COVID-19 i zapobieganie niekontrolowanemu rozprzestrzenianiu się choroby; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** w związku ze znacznym rozprzestrzenianiem się wirusa i nagłym wzrostem liczby pacjentów chorych na COVID-19 przyjmowanych do łóżek szpitalnych i na oddziały intensywnej terapii, w dniu 20 listopada 2020 r. wprowadziłem w całym stanie plan działań ograniczających – poziom 3; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** wskaźniki pozytywności w całym stanie i nowe przypadki zachorowań na COVID-19 osiągnęły poziom szczytowy w listopadzie 2020 roku, zaś w grudniu 2020 roku i w pierwszej połowie stycznia 2021 roku wykazywały ogólnie tendencję spadkową; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** biorąc pod uwagę tę poprawę, obecnie właściwy jest powrót do podejścia regionalnego, w którym środki ograniczające są określane na podstawie wskaźników COVID-19 w danym regionie; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** na podstawie tych wskaźników Regiony nr 1, 2 i 5 kwalifikują się do powrotu do poziomu 2 stanowego planu działań ograniczających;

**NINIEJSZYM**, na mocy uprawnień nadanych mi jako Gubernatorowi stanu Illinois, zgodnie z Konstytucją stanu Illinois oraz artykułami 7(1), 7(2), 7(3), 7(8), 7(9) i 7(12) ustawy o Agencji Zarządzania Kryzysowego stanu Illinois (Illinois Emergency Management Agency), 20 ILCS 3305, oraz zgodnie z uprawnieniami zawartymi w przepisach dotyczących zdrowia publicznego, nakazuję, co następuje, ze skutkiem natychmiastowym:

**Sekcja 1.** Dla Regionu nr 1 (obejmującego hrabstwa Boone, Carroll, DeKalb, Jo Daviess, Lee, Ogle, Stephenson, Whiteside, and Winnebago counties), Region 2 (Bureau, Fulton, Grundy, Henderson, Henry, Kendall, Knox, La Salle, Livingston, Marshall, McDonough, McLean, Mercer, Peoria, Putnam, Rock Island, Stark, Tazewell, Warren i Woodford) oraz Regionu nr 5 (obejmującego hrabstwa Alexander, Edwards, Franklin, Gallatin, Hamilton, Hardin, Jackson, Jefferson, Johnson, Marion, Massac, Perry, Pope, Pulaski, Saline, Union, Wabash, Wayne, White i Williamson ) ustanowiono następujące ograniczenia i środki zaradcze w zakresie zdrowia publicznego na poziomie 2:

- a. Ograniczenia dla restauracji i barów. Restauracje i bary w regionie podlegają tym ograniczeniom, które stanowią uzupełnienie wytycznych Departamentu Handlu i Możliwości Gospodarczych (Department of Commerce and Economic Opportunity) dla Fazy IV odnoszących się do spożywania posiłków wewnątrz i w plenerze:
  1. Wszystkie restauracje i bary w regionie muszą być zamknięte o godzinie 23:00 i pozostać zamknięte do godziny 06:00 następnego dnia.
  2. Wszystkie restauracje i bary w regionie muszą zawiesić możliwość konsumpcji wewnątrz lokalu.
  3. Wszyscy goście jedzący lub pijący na miejscu muszą siedzieć przy stolikach znajdujących się na zewnątrz i oddalonych od siebie o co najmniej sześć stóp. Przy jednym stoliku nie mogą siedzieć wieloosobowe grupy. Liczebność grup jest ograniczona do maksymalnie sześciu osób.
  4. Klienci, którzy jeszcze nie siedzą przy stolikach, muszą oczekiwać poza terenem obiektu; podczas oczekiwania klienci nie mogą się zbierać w zgromadzenia większe niż liczba osób w grupie wspólnie spożywającej posiłek. Stanie, gromadzenie się ani tańczenie nie jest dozwolone w obiekcie.
  5. Każda grupa musi posiadać rezerwację, nawet jeśli rezerwacja ta dokonana była w obiekcie, tak aby restauracja lub bar miały dane do kontaktu w przypadku konieczności ustalenia kontaktów zakaźnych.
- b. Ograniczenia dotyczące spotkań i wydarzeń społecznych. Spotkania i wydarzenia społeczne w regionie podlegają tym ograniczeniom, które stanowią uzupełnienie wytycznych Departamentu Handlu i Możliwości Gospodarczych dla Fazy IV, dotyczących spotkań i wydarzeń społecznych:
  1. Liczebność uczestników spotkań i wydarzeń społecznych jest ograniczona do maksymalnie 10 osób.
  2. Należy zachować listę klientów do ustalenia kontaktów zakaźnych.
  3. Autobusy imprezowe (party busses) nie są dozwolone.
- c. Ograniczenia dla salonów gier i kasyn. Salony gier i kasyna w regionie podlegają następującym ograniczeniom:
  1. Salony gier i kasyna muszą zostać zamknięte, a automaty do gier muszą być wyłączone w godzinach od 23:00 do 06:00 następnego dnia.
  2. Obłożenie salonów gier i kasyn jest ograniczone do 25% ich pojemności.
  3. Salony gier i kasyna muszą przestrzegać strategii ograniczeń dla restauracji i barów w odpowiednich częściach swoich obiektów.
- d. Ograniczenia dotyczące rekreacji w obiektach krytych i na świeżym powietrzu. Obiekty rekreacyjne kryte i na świeżym powietrzu w regionie podlegają tym ograniczeniom, które stanowią uzupełnienie wytycznych Departamentu Handlu i Możliwości Gospodarczych (Department of Commerce and Economic Opportunity) dla Fazy IV odnoszących się do rekreacji w obiektach krytych i na świeżym powietrzu:
  1. Obłożenie takich obiektów jest ograniczone do 25 osób lub do 25% ich pojemności.

2. Liczebność grup jest ograniczona do maksymalnie 10 osób.
- e. Ograniczenia dla wszystkich miejsc pracy. Przedsiębiorstwa i placówki powinny wprowadzić zdalną pracę dla osób o wysokim ryzyku i ocenić, czy inni pracownicy mogą pracować przez Internet. Niniejsze Rozporządzenie wykonawcze zaleca pracę zdalną dla możliwie największej liczby pracowników.

**Sekcja 2.** Niniejsze Rozporządzenie wykonawcze uzupełnia Rozporządzenie o środkach ograniczających – poziom 3 (Rozporządzenie wykonawcze 2020-73) dla Regionów nr 1, 2 i 5. Rozporządzenie o działaniach ograniczających – poziom 3 pozostaje w mocy dla pozostałych regionów, a także pozostaje w mocy dla Regionów nr 1, 2 i 5, o ile jego warunki nie są niezgodne z warunkami określonymi wyraźnie w Sekcji 1 powyżej. Dodatkowe wymagania Rozporządzenia o działaniach ograniczających – poziom 3, w tym wymagania dotyczące dystansu społecznego i noszenia okrycia twarzy nadal obowiązują.

**Sekcja 3.** Wyjątki podane w Sekcji 4 Rozporządzenia o działaniach ograniczających – poziom 3 mają zastosowanie do niniejszego Rozporządzenia wykonawczego. W celu zapewnienia przejrzystości i umożliwienia planowania na przyszłość główne wyjątki przedstawiono poniżej, a ja nie zamierzam ich uchylać podczas ogłoszeń stanu klęski żywiołowej ze względu na COVID-19.

- a. **Swobodne praktykowanie religii.** Niniejsze rozporządzenie wykonawcze nie ogranicza swobodnego praktykowania religii. Aby chronić zdrowie i bezpieczeństwo duszpasterzy, personelu, członków kongregacji i gości, stanowczo zaleca się, aby organizacje religijne oraz kościoły i domy modlitw zapoznały się i postępowały zgodnie z zaleceniami Departamentu Zdrowia Publicznego Stanu Illinois (Illinois Department of Public Health).<sup>1</sup> Jak podano w wytycznych IDPH, obecnie najbezpieczniejszym środkiem przekazu dla organizacji religijnych jest oferowanie usług religijnych przez Internet, w formie drive-in lub na świeżym powietrzu (zgodnie z wymaganiami dotyczącymi dystansu społecznego i noszenia okryć twarzy) i ograniczenie udziału w mszach do 10 osób. Stanowczo zaleca się, aby organizacje religijne przedsięwzięły środki zapewniające zachowanie dystansu społecznego, używanie okryć twarzy i wprowadzenie innych środków ostrożności w zakresie zdrowia publicznego.
- b. **Funkcje awaryjne.** Wszystkie osoby udzielające pierwszej pomocy, personel zarządzania kryzysowego, dyspozytorzy pogotowia ratunkowego, personel sądów, funkcjonariusze organów ścigania i więziennictwa, ratownicy pracujący z materiałami niebezpiecznymi, personel ochrony i opieki nad dziećmi, personel budynków mieszkalnych i schronisk, wojskowi i inni pracownicy rządowi, którzy pracują dla służb reagowania kryzysowego lub wspierają takie służby są zwolnieni z niniejszego rozporządzenia wykonawczego (Executive Order), zaleca się by osoby te zachowywały dystans społeczny i stosowały zalecane środki ostrożności w zakresie zdrowia publicznego.
- c. **Funkcje rządowe.** Niniejsze Rozporządzenie wykonawcze (Executive Order) nie ma zastosowania do rządu Stanów Zjednoczonych i nie ma wpływu na żadne usługi świadczone przez państwo lub jakąkolwiek municypalną, miejską, gminną jednostkę administracyjną rządu, ponieważ konieczne jest zapewnienie dalszego funkcjonowania agencji rządowych lub wsparcia dla zdrowia, bezpieczeństwa i dobrostanu społeczeństwa.

**Sekcja 4.** Jeśli którekolwiek z postanowień niniejszego Dekretu lub jego zastosowanie do jakiegokolwiek osoby lub okoliczności zostanie uznane za nieważne przez jakikolwiek właściwy sąd, nieważność ta nie ma wpływu na żadne inne postanowienie lub zastosowanie niniejszego Dekretu, które może zostać wprowadzone w życie bez nieważnego postanowienia lub

---

<sup>1</sup> Te wytyczne dostępne są na stronie: <https://www.dph.illinois.gov/covid19/community-guidance/places-worship-guidance>

zastosowania. Aby osiągnąć ten cel, przepisy niniejszego zarządzenia wykonawczego uznaje się za rozdzielne.

---

**Gubernator JB Pritzker**

Wydane przez Gubernatora dnia 15 stycznia 2021 r.  
Złożone przez Sekretarza Stanu dnia 15 stycznia 2021 r.